



30 de noviembre de 2017

(17-6591)

Página: 1/11

Comité de Agricultura

Original: inglés

NOTIFICACIÓN

Revisión

La siguiente comunicación, de fecha 27 de octubre de 2017, se distribuye a petición de la delegación de **Jordania**. La notificación revisada, correspondiente al año civil **2014**, se refiere a los compromisos en materia de ayuda interna (**cuadro DS.1** y cuadros justificantes pertinentes).

La notificación revisada incluye los cálculos de la MGA sin ajuste por inflación.

Cuadro DS.1

AYUDA INTERNA: JORDANIA

PERÍODO DE NOTIFICACIÓN: AÑO CIVIL 2014

Medida Global de la Ayuda Total Corriente

Nivel de compromiso en relación con la MGA Total (de la Sección I de la Parte IV de la Lista)	Moneda (de la Sección I de la Parte IV de la Lista)	MGA Total Corriente (de los cuadros justificantes adjuntos)
1	2	3
1.333.973	Dinares jordanos (JD)	1.860.677,29 <i>Sin ajuste por inflación</i>
1.333.973	Dinares jordanos (JD)	0 <i>Con ajuste por inflación</i>

Cuadro justificante DS.1

AYUDA INTERNA: JORDANIA

PERÍODO DE NOTIFICACIÓN: AÑO CIVIL 2014

Medidas exentas del compromiso de reducción - "Compartimento verde"

Categoría a que corresponde la medida	Denominación y descripción de la medida, con referencia a los criterios establecidos en el Anexo 2	Valor monetario JD	Fuente de los datos	Nota
1	2	3	4	
2. Servicios generales				
2 a). Investigación	Asignaciones presupuestarias para programas y actividades de investigación en universidades públicas y en el NCARE. Exentas, como servicios generales, en virtud de los párrafos 2 a) y 2 d) del Anexo 2.	8.804.214	*	
	Subtotal:	8.804.214		
2 b). Lucha contra plagas y enfermedades	Gastos de funcionamiento de los Servicios de Protección Fitosanitaria y de los Servicios Veterinarios, MOA. Exentos en virtud del párrafo 2 b) del Anexo 2.	14.024.400	**	
	Subtotal:	14.024.400		
2 e). Servicios de inspección	Asignaciones presupuestarias para la inspección de plantas y animales por el MOA, la JFDA y el MOH. Exentas en virtud del párrafo 2 e) del Anexo 2.	21.380.503	***	
	Subtotal:	21.380.503		
2 f). Servicios de comercialización y promoción	Gastos del MOA en guías de comercio, ferias comerciales y envíos de exportación de prueba para determinar la aceptabilidad de los productos jordanos en los mercados extranjeros. Exentos en virtud del párrafo 2 f) del Anexo 2.	0	**	
	Subtotal:	0		
2 g). Servicios de infraestructura	Gastos del Ministerio de Obras Públicas en carreteras rurales y programas de electrificación rural, y del Ministerio de Recursos Hídricos y Riego en embalses y sistemas de riego. Exentos en virtud del párrafo 2 g) del Anexo 2.	19.193.000	**	
	Subtotal:	19.193.000		
4. Ayuda alimentaria interna	Gastos presupuestarios en subvenciones al consumo de pan. Exentos en virtud del párrafo 4 del Anexo 2.	177.366.288	**	
	Subtotal:	177.366.288		
Total general del compartimento verde		240.768.405		

* Universidades públicas y documentos presupuestarios.

** Documentos del presupuesto.

*** MOA, MOH.

NCARE = Centro Nacional de Investigación y Divulgación Agrícolas

MOH = Ministerio de Salud

MOA = Ministerio de Agricultura

JFDA = Administración de Productos Alimenticios y Farmacéuticos de Jordania

Cuadro justificante DS.2

AYUDA INTERNA: JORDANIA

PERÍODO DE NOTIFICACIÓN: AÑO CIVIL 2014

Medidas exentas del compromiso de reducción - Trato especial y diferenciado - "Programas de desarrollo"

Categoría a que corresponde la medida	Denominación y descripción de la medida, con referencia a los criterios establecidos en el párrafo 2 del artículo 6	Valor monetario JD	Fuente de los datos	Nota
1	2	3	4	
a) Subvenciones a la inversión que sean de disponibilidad general para la agricultura	Valor de la subvención de los tipos de interés de los préstamos para la mejora y el aprovechamiento de la tierra en zonas de regadío y de secano, el desarrollo pecuario, la mecanización y la construcción de granjas e instalaciones para la comercialización de productos agrícolas. Exento en virtud del párrafo 2 del artículo 6, Parte IV del Acuerdo sobre la Agricultura.	2.570.704	Corporación de Crédito Agrícola y Banco Central	
	Subtotal:	2.570.704		
b) Subvenciones a los insumos agrícolas para los productores con ingresos bajos o pobres en recursos	Valor de la subvención de los tipos de interés de los préstamos para explotación por un valor inferior a 1.000 JD, que constituyan "... subvenciones a los insumos agrícolas que sean de disponibilidad general para los productores con ingresos bajos o pobres en recursos de los países en desarrollo Miembros ...". Exento en virtud del párrafo 2 del artículo 6, Parte IV del Acuerdo sobre la Agricultura.	5.032	Corporación de Crédito Agrícola y Banco Central	
	Subtotal:	5.032		
Total general de los programas de desarrollo		2.575.736		

Cuadro justificante DS.4

AYUDA INTERNA: JORDANIA

PERÍODO DE NOTIFICACIÓN: AÑO CIVIL 2014

Cálculo de la Medida Global de la Ayuda Total Corriente

(Sin ajuste por inflación)

Designación de los productos de base (con inclusión de la MGA no referida a productos específicos)	MGA por productos específicos (de los cuadros justificantes DS.5 a DS.7) JD	Medidas de la ayuda por productos específicos (del cuadro justificante DS.8) JD	Total JD	Valor de la producción JD	Ayuda en % del valor de la producción	MGA Total Corriente	Nota
1	2	3	4 (2+3)			4	
Trigo	1.860.677,29		1.860.677,29	10.157.240	18,31%	1.860.677,29	
Cebada	1.149.052,1		1.149.052,1	12.439.360	9,24%	0 (<i>de minimis</i>)	1)
Ganado	28.960.264		28.960.264	1.431.366.041	2,02%	0 (<i>de minimis</i>)	1)
MGA no referida a productos específicos (del cuadro justificante DS.9)			10.136.060	2.251.829.877	0,45%	0 (<i>de minimis</i>)	1)
TOTAL						1.860.677,29	

1) Fuente de la información: Departamento de Estadística. Según lo dispuesto en el párrafo 4 del artículo 6 del Acuerdo sobre la Agricultura, esta cifra está por debajo del nivel *de minimis*, por lo que no es necesario incluirla en el cálculo de la MGA Total Corriente.

Cuadro justificante DS.4

AYUDA INTERNA: JORDANIA

PERÍODO DE NOTIFICACIÓN: AÑO CIVIL 2014

Cálculo de la Medida Global de la Ayuda Total Corriente

(Con ajuste por inflación)

Designación de los productos de base (con inclusión de la MGA no referida a productos específicos)	MGA por productos específicos (de los cuadros justificantes DS.5 a DS.7) JD	Medidas de la ayuda por productos específicos (del cuadro justificante DS.8) JD	Total JD	Valor de la producción JD	Ayuda en % del valor de la producción	MGA Total Corriente	Nota
1	2	3	4 (2+3)			4	
Trigo	804.364,16		804.364,16	10.157.240	7,92%	0 (<i>de minimis</i>)	1)
Cebada	1.149.052,1		1.149.052,1	12.439.360	9,24%	0 (<i>de minimis</i>)	1)
Ganado	28.960.264		28.960.264	1.431.366.041	2,02%	0 (<i>de minimis</i>)	1)
MGA no referida a productos específicos (del cuadro justificante DS.9)			10.136.060	2.251.829.877	0,45%	0 (<i>de minimis</i>)	1)
TOTAL						0	

1) Fuente de la información: Departamento de Estadística. Según lo dispuesto en el párrafo 4 del artículo 6 del Acuerdo sobre la Agricultura, esta cifra está por debajo del nivel *de minimis*, por lo que no es necesario incluirla en el cálculo de la MGA Total Corriente.

Cuadro justificante DS.5

AYUDA INTERNA: JORDANIA

PERÍODO DE NOTIFICACIÓN: AÑO CIVIL 2014

Medidas globales de la ayuda por productos específicos: sostenimiento de los precios del mercado

(Sin ajuste por inflación)

Designación de los productos de base	Año de notificación			Categorías a que corresponden las medidas	Precio administrado aplicado JD	Precio exterior de referencia (generalmente de AGST) JD	Producción con derecho a ayuda	Derechos/gravámenes conexos JD	Sostenimiento de los precios del mercado: total JD	Fuente de los datos	Nota
	Tipo	del	al								
1	2			3	4	5	6	7	8	9	
									$((4-5)*6)-7$		
Trigo	Año civil	1.1.2014	31.12.2014	Sostenimiento de los precios	370/tonelada	151,4/tonelada	8.511,79 toneladas		1.860.677,29	*	
Trigo: total									1.860.677,29		
Cebada	Año civil	1.1.2014	31.12.2014	Sostenimiento de los precios	320/tonelada	97/tonelada	5.152,7 toneladas		1.149.052,1	*	
Cebada: total									1.149.052,1		

* Ministerio de Industria y Comercio, Ministerio de Agricultura.

Cuadro justificante DS.5

AYUDA INTERNA: JORDANIA

PERÍODO DE NOTIFICACIÓN: AÑO CIVIL 2014

Medidas globales de la ayuda por productos específicos: sostenimiento de los precios del mercado

(Con ajuste por inflación)

Designación de los productos de base	Año de notificación			Categorías a que corresponden las medidas	Precio administrado aplicado JD	Precio exterior de referencia (generalmente de AGST) JD	Producción con derecho a ayuda	Derechos/ gravámenes conexos JD	Sostenimiento de los precios del mercado: total JD	Fuente de los datos	Nota
	Tipo	del	al								
1	2			3	4	5	6	7	8 $((4-5)*6)-7$	9	
Trigo	Año civil	1.1.2014	31.12.2014	Sostenimiento de los precios	370/tonelada	275,5/tonelada ¹⁾	8.511,79 toneladas		804.364,16	*	
Trigo: total									804.364,16		
Cebada	Año civil	1.1.2014	31.12.2014	Sostenimiento de los precios	320/tonelada	97/tonelada	5.152,7 toneladas		1.149.052,1	*	
Cebada: total									1.149.052,1		

* Ministerio de Industria y Comercio, Ministerio de Agricultura.

- 1) Párrafo 4 del artículo 18: los Miembros tomarán debidamente en consideración la influencia de las tasas de inflación excesivas sobre la capacidad de un Miembro para cumplir sus compromisos en materia de ayuda interna. La tasa de inflación en 2014 fue del 77%, calculada sobre la base de los precios medios de consumo en el período 1997-2014 (Banco Central de Jordania, Departamento de Estadística).

Cuadro justificante DS.7

AYUDA INTERNA: JORDANIA

PERÍODO DE NOTIFICACIÓN: AÑO CIVIL 2014

Medidas globales de la ayuda por productos específicos: otra ayuda por productos específicos y MGA total por productos específicos

(Sin ajuste por inflación)

Designación de los productos de base	Año de notificación			Categorías a que corresponden las medidas	Otros desembolsos presupuestarios por productos específicos JD	Otra ayuda por productos específicos (con datos sobre el cálculo) JD	Derechos/gravámenes conexos	Otra ayuda por productos específicos: total JD	Sostenimiento de los precios del mercado (del cuadro justificante DS.5) JD	Pagos directos no exentos (del cuadro justificante DS.6) JD	MGA total JD	Fuente de los datos	Nota
	Tipo	del	al										
1	2			3	4	5	6	7 (4+5-6)	8	9	10 (7+8+9)	11	
Trigo	Año civil	1.1.2014	31.12.2014	Ventas de semillas		0		0					*
Trigo: total								0	1.860.677,29		1.860.677,29		
Cebada	Año civil	1.1.2014	31.12.2014	Ventas de semillas		0		0					*
Cebada: total								0	1.149.052,1		1.149.052,1		
Ganado	Año civil	1.1.2014	31.12.2014	Ventas de pienso por el Gobierno		28.960.264		28.960.264					*
Ganado: total								28.960.264			28.960.264		

* Ministerio de Industria y Comercio, Ministerio de Agricultura.

Cuadro justificante DS.7

AYUDA INTERNA: JORDANIA

PERÍODO DE NOTIFICACIÓN: AÑO CIVIL 2014

Medidas globales de la ayuda por productos específicos: otra ayuda por productos específicos y MGA total por productos específicos

(Con ajuste por inflación)

Designación de los productos de base	Año de notificación			Categorías a que corresponden las medidas	Otros desembolsos presupuestarios por productos específicos JD	Otra ayuda por productos específicos (con datos sobre el cálculo) JD	Derechos/gravámenes conexos	Otra ayuda por productos específicos: total JD	Sostenimiento de los precios del mercado (del cuadro justificante DS.5) JD	Pagos directos no exentos (del cuadro justificante DS.6) JD	MGA total JD	Fuente de los datos	Nota
	Tipo	del	al										
1	2			3	4	5	6	7 (4+5-6)	8	9	10 (7+8+9)	11	
Trigo	Año civil	1.1.2014	31.12.2014	Ventas de semillas		0		0				*	
Trigo: total								0	804.364,16		804.364,16		
Cebada	Año civil	1.1.2014	31.12.2014	Ventas de semillas		0		0				*	
Cebada: total								0	1.149.052,1		1.149.052,1		
Ganado	Año civil	1.1.2014	31.12.2014	Ventas de pienso por el Gobierno		28.960.264		28.960.264				*	
Ganado: total								28.960.264			28.960.264		

* Ministerio de Industria y Comercio, Ministerio de Agricultura.

Cuadro justificante DS.9

AYUDA INTERNA: JORDANIA

PERÍODO DE NOTIFICACIÓN: AÑO CIVIL 2014

MGA no referida a productos específicos

Categorías a que corresponden las medidas	Año de notificación			Desembolsos presupuestarios no referidos a productos específicos JD	Otra ayuda no referida a productos específicos (incluir datos sobre el cálculo) JD	Derechos/gravámenes conexos JD	Ayuda no referida a productos específicos: total JD	Fuente de los datos	Nota
	Tipo	del	al						
1	2			3	4	5	6 (3+4-5)	7	
Subvención del agua	Año civil	1.1.2014	31.12.2014		10.084.800		10.084.800	*	
Subvención de los créditos	Año civil	1.1.2014	31.12.2014		51.260		51.260	**	
TOTAL							10.136.060		

* Autoridad del Valle del Jordán.

** Ministerio de Agricultura, Corporación de Crédito, Banco Central.